



Государственная Дума
Федерального Собрания
Российской Федерации

**ПРАВИТЕЛЬСТВО
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ**

« 08 » декабря 20 17 г.

№ 9073п-П4

МОСКВА

О внесении проекта федерального закона "О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года"



115768 025207
Государственная Дума ФС РФ
Дата 09.12.2017
№336464-7; 1.1

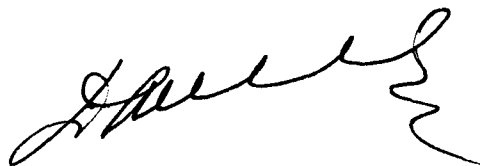
В соответствии со статьей 104 Конституции Российской Федерации Правительство Российской Федерации вносит на рассмотрение Государственной Думы Федерального Собрания Российской Федерации проект федерального закона "О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года".

- Приложения:
1. Текст проекта федерального закона на 1 л.
 2. Пояснительная записка к проекту федерального закона на 2 л.
 3. Финансово-экономическое обоснование к проекту федерального закона на 1 л.
 4. Перечень федеральных законов, подлежащих принятию, изменению, приостановлению или признанию утратившими силу, на 1 л.



5. Перечень нормативных правовых актов Президента Российской Федерации, Правительства Российской Федерации и федеральных органов исполнительной власти, подлежащих признанию утратившими силу, приостановлению, изменению или принятию, на 1 л.
6. Постановление Правительства Российской Федерации по данному вопросу на 2 л.
7. Заверенная копия Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года на 2 л. (от вх.2-114906 от 03.10.2017).

Председатель Правительства
Российской Федерации



Д.Медведев



Вносится Правительством
Российской Федерации

Проект

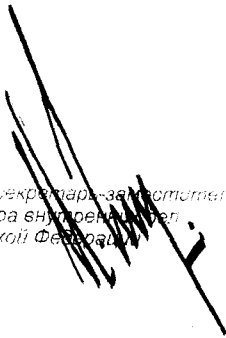
✓ 336464-7

ФЕДЕРАЛЬНЫЙ ЗАКОН

**О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений
в Соглашение между Правительством Российской Федерации
и Правительством Республики Беларусь об использовании
миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года**

Ратифицировать Протокол о внесении изменений и дополнений
в Соглашение между Правительством Российской Федерации
и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной
карты единого образца от 5 октября 2004 года, подписанный в городе
Гродно 6 апреля 2017 года.

Президент
Российской Федерации


Вице-секретарь-заместитель
Министра внутренних дел
Российской Федерации И. Н. Зубов

ПОЯСНИТЕЛЬНАЯ ЗАПИСКА

к проекту федерального закона "О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года"

Проектом федерального закона "О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года" предлагается ратифицировать Протокол о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года (далее - Протокол).

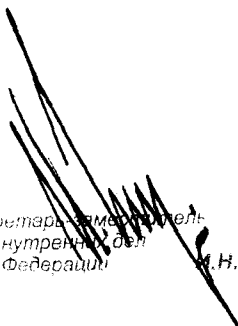
Протоколом, подписанным в г. Гродно (Республика Белоруссия) 6 апреля 2017 г., вносятся изменения в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года, направленные на освобождение от получения миграционной карты иностранных граждан, временно или постоянно проживающих на территориях государств Сторон, а также членов экипажей морских и речных судов, заходящих в морские и речные порты государств Сторон. Кроме того, по инициативе Белорусской Стороны, освобождаются от получения миграционных карт иностранные граждане, пересекающие государственную границу Республики Белоруссия для временного пребывания на ее территории.

В соответствии со статьей 25⁹ Федерального закона "О порядке выезда из Российской Федерации и въезда в Российскую Федерацию" иностранный гражданин или лицо без гражданства при въезде в Российскую Федерацию обязаны получить и заполнить миграционную карту, которая подлежит сдаче (возврату) в пункте пропуска через государственную границу Российской Федерации при выезде иностранного гражданина или лица без гражданства из Российской Федерации.

Таким образом, предметом Протокола являются основные права и свободы человека и гражданина, а также Протокол содержит правила иные, чем предусмотренные законодательством Российской Федерации. В этой связи в соответствии с подпунктами "а" и "б" пункта 1 статьи 15 Федерального

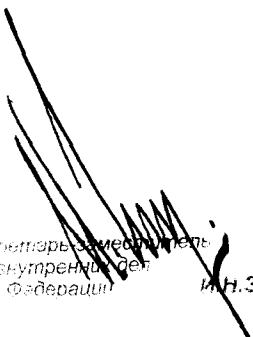
закона "О международных договорах Российской Федерации" Протокол подлежит ратификации.

Проект федерального закона соответствует положениям Договора о Евразийском экономическом союзе, а также положениям иных международных договоров Российской Федерации.


Первый заместитель
Министра внутренних дел
Российской Федерации М.Н.Зубов

ФИНАНСОВО-ЭКОНОМИЧЕСКОЕ ОБОСНОВАНИЕ
к проекту федерального закона "О ратификации
Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение
между Правительством Российской Федерации и Правительством
Республики Беларусь об использовании миграционной
карты единого образца от 5 октября 2004 года"


Принятие Федерального закона "О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года" не повлечет дополнительных расходов из федерального бюджета.


Исполнительный директор
Министерства внутренних дел
Российской Федерации **И. Н. Зубов**

П Е Р Е Ч Е Н Ь

нормативных правовых актов Президента Российской Федерации, Правительства Российской Федерации и федеральных органов исполнительной власти, подлежащих признанию утратившими силу, приостановлению, изменению или принятию в связи с принятием Федерального закона "О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года"

Принятие Федерального закона "О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года" не потребует признания утратившими силу, приостановления, изменения или принятия нормативных правовых актов Президента Российской Федерации, Правительства Российской Федерации и федеральных органов исполнительной власти.



Полномочный секретарь-заместитель
Министра внутренних дел
Российской Федерации

М.Н.Зубов

П Е Р Е Ч Е Н Ь

федеральных законов, подлежащих принятию, изменению, приостановлению или признанию утратившими силу в связи с принятием Федерального закона "О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года"

Принятие Федерального закона "О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года" не потребует принятия, изменения, приостановления или признания утратившими силу федеральных законов.


Секретарь-заместитель
Министра внутренних дел
Российской Федерации

М.Н.Зубов



ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ПОСТАНОВЛЕНИЕ

от 7 декабря 2017 г. № 1488

МОСКВА

О внесении на ратификацию Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года

В соответствии со статьей 16 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" Правительство Российской Федерации **п о с т а н о в л я е т :**

1. Одобрить Протокол о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года, подписанный в г. Гродно 6 апреля 2017 г.

2. Внести в Государственную Думу Федерального Собрания Российской Федерации проект федерального закона "О ратификации Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об использовании миграционной карты единого образца от 5 октября 2004 года".

3. Назначить статс-секретаря - заместителя Министра внутренних дел Российской Федерации Зубова Игоря Николаевича официальным представителем Правительства Российской Федерации при рассмотрении палатами Федерального Собрания Российской Федерации вопроса

о ратификации Протокола, указанного в пункте 1 настоящего постановления.

Председатель Правительства
Российской Федерации



Д.Медведев

ПРОТОКОЛ

**о внесении изменений и дополнений в Соглашение
между Правительством Российской Федерации и Правительством
Республики Беларусь об использовании миграционной карты
единого образца от 5 октября 2004 года**

**Правительство Российской Федерации и Правительство Республики
Беларусь, именуемые в дальнейшем Сторонами,**

**в соответствии со статьей 10 Соглашения между Правительством
Российской Федерации и Правительством Республики Беларусь об
использовании миграционной карты единого образца от 5 октября
2004 года (далее – Соглашение)**

согласились о нижеследующем:

Статья 1

В статье 3 Соглашения:

а) в пункте 2:

в подпункте «г»):

слова «на станциях и» заменить словами «на станциях»;

**дополнить словами «, членами экипажей морских и речных судов,
заходящих в морские и речные порты государств Сторон»;**

дополнить пункт подпунктом «д») следующего содержания:

**«д) временно или постоянно проживающими на территории
государств Сторон.»;**

**б) в части первой пункта 3 слова «временно или постоянно
проживающими в Республике Беларусь» заменить словами
«пересекающими Государственную границу Республики Беларусь для
временного пребывания на территории Республики Беларусь».**

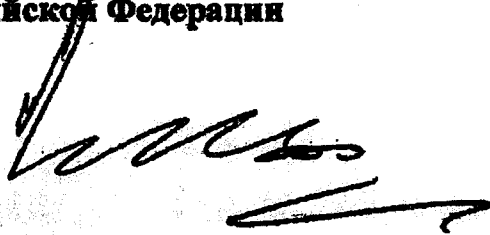
Статья 2

Настоящий Протокол вступает в силу с даты получения по дипломатическим каналам последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для вступления его в силу.

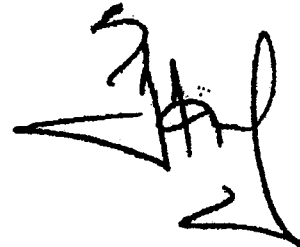
Настоящий Протокол прекращает свое действие одновременно с прекращением действия Соглашения.

Совершено в г. Гродно «6» апреля 2007 года в двух экземплярах на русском языке.

**За Правительство
Российской Федерации**



**За Правительство
Республики Беларусь**



Копия верна:

ЗАМЕСТИТЕЛЬ ДИРЕКТОРА
ПРАВОВОГО ДЕПАРТАМЕНТА
МИД РОССИИ



В.ТИТУШКИН